

قتاديل

النجار داعية السلام (برين هاو) والمتقف داعية العنف

لطفية الدليمي

الثلج يتساقط ندفا بيضاء والرياح الباردة تعصف بالأشجار التي تظلل جوانب مبنى البرلمان البريطاني وساعة (بيغ بن) تعلن الزمن البليد الذي تقاس به ساعات العمل وتوقيتات الحراسة ومواعيد جلسات البرلمان، بينما تحلق الشحارير والحمام والعصافير غير أبيضه بالزمن، ومثلها كان (برين هاو) داعية السلام ومناهض الحروب العنيد الذي توفي في ١٨ حزيران ٢٠١١ داخل خيمته الرثة على رصيف ساحه مجلس العموم البريطاني، بعد أن لبث مقيما هناك دون أن يتحرك أو يغادر مكانه على مدى عشر سنوات ابتداء من ٢٠٠٢. نعم مات (برين هاو) البريطاني، اشد داعية السلام تبشيرا باللاعنف في عصرنا وأنهى الموت اعتصامه الذي استمر عقدا من الزمان وهو محاط بلافتات تحمل بنود إعلان حقوق الإنسان والصور المروعة لضحايا الحروب من الأطفال في أفغانستان وفلسطين والعراق وأماكن أخرى من العالم ..

http://www.facebook.com/ltfyta

كان هذا الرجل البسيط و (النجار السابق) يدافع عنا جميعا نحن البشر العزل أمام القوى المسلحة الأجنبية وهيمته الشركات العظمى وتجار الأسلحة والإرهابيين، ثم انسحبت الحركة مع سرطان الرئة وغادر عالمنا لكنه بقي حيا في ذاكرة محبي السلام، فقد خلده الرسام البريطاني (مارك ويلنغر) عندما رسم مخيمه وفان عن لوحته ب (جائزة تيرنر للفنون) ٢٠٠٧ التي تمنح لأفضل عمل فني بريطاني كل عام ..

http://www.facebook.com/ltfyta

ليت مظاهري ساحات التحرير يتعلمون منه ويطلبون بحقوقهم المدنية وحقيم في الحياة وحقيم في التعبير ويصعدون كما صعد، فلم يكن الرجل يطلب خدمات أو سكن أو عمل او وظيفة بل بالعكس من ذلك، فقد ترك عمله وأطفاله السبعة وتبنى قضية السلام العالمي معلنا مناهضته الحروب التي ساهمت فيها بلاده ووقف يطالب بحقوق أطفال العالم من ضحايا حروب

ساسة العالم ..

لبت القلة من مثقفي العراق وشعرائه الإيقونيين الذين يتمتعون بالعيش المرفه في بلدان أوروبية ويعضون بجوائز الأناضة الغربية جميعها ويحضرون على مدار العام مهرجانات ومؤتمرات متواصلة وكانهم أعرض مرض ثقافي مزمن - ليتهم تعلموا من ذلك الرجل النجار البسيط - درساً في الإنسانية ويتوقفون عن الدعوة للعنف والمطالبة بفرص القصاص على من يخلتفون معهم في الرأي ويكفون عن ادعاء وطنية زائفة وكان الوطنية فعل يتحقق بالريموت كونترول ومانشيتات المزايدة، وهم يتعلمون قبل سواهم أن الوطنية أداء فعلي على الأرض وتضحية بالنفس والمال ..

لقد ساند كثير من الناس دعوة (برين هاو)، وذات يوم حضر إليه بعض الشبان من جنوب لندن المعروفين بعنفهم - عانقوه واخبروه أنهم يساندونه وبادأوا يشتمون البرلمان والحكومة البريطانية بالفاظ وعبارات نابية، فأوقفهم الرجل قائلاً:

-أنا أدعو للحب والسلام والعدالة وأناض الحرب بطريقتي المسالمة وليس بالعنف .. فلا حاجة بي إلى مساندة بنية من هذا القبيل ..

فما لنا نسمع من بعض أيقونات الثقافة المكرسين بقوة الإعلام والعلاقات العامة نداءات بالقتل وثقب الجماع لمن يخالفهم الرأي؟ إن كانوا حقاً من مثقفي العصر فليتنازلوا عن أموال جوائزهم الكبيرة لإقامة مستشفى للأطفال أو مدرسة أو مكتبة عامة في وطنهم الذي يتسراون منه تارة ويتقصدون حبه تارة أخرى، أو فليؤسسوا حركة تدعو للمحبة والحوار بين مواطني بلادهم ..

قال برين هاو وهو مسيحي مؤمن إن المسيح ترأى له وطلب إليه أن يدافع عن أطفال العالم ويقف بوجه الحروب والأسلحة المدمرة، ولم يطلب من المسيح أن ينزل القصاص بمن يخالفونه الرأي أو يختلفون عنه في الدين والطائفة، رفع الرجل راية السلام من أجل البشرية كلها، وحارب على مدى عشر سنوات بالصور والنداءات والشعارات المحبة - وهو الأعزل في خيمته - ولم يحمل السلاح بوجه بني وطنه ولم يؤسس ميليشيات للقتل والنهب على الهوية وقطع الرؤوس باسم الجهاد من أجل دين أو عقيدة ..

كان (برين هاو) يجلس على كرسي رث - أمام خيمته التي تعلوها شعارات السلام ويعتبر قبعة تزينها باجات وشعارات السلام والحب، وحوله صور ضحايا الحرب المدنيين من الأطفال والنساء، وكان أساساً يتنقل زواراً لمملكة السلام الصغيرة، يمر به المراهقون وسواق سيارات الأجرة والسياح والسكاري وراكبو الدراجات والسيارات الفارهة التي يسترخي فيها النساء والأثرياء وقد يشتمه البعض ويصرخ به رجل: انفض وأبحث عن عمل! ولكن الرجل كان يضحك فهو يملك عملاً مشرفاً لبث يزاوله طوال عشر سنوات تحت المطر والثلج والرياح، كان يعمل للسلام، محالاً لإيقاظ الناس وجعلهم يفهمون أن مئات الصغار يقضون يوماً بأسلحة بلاده، وكان يعلق صور الأطفال على جدار أطلق عليه اسم (حائط العار) ويقول: كل واحد من بني البشر مسؤول عما يحدث، وكان يسأل المارة: كيف يمكنكم إغماض عيونكم ومئات البشر يقتلون كل يوم بأسلحة حكوماتنا وأسلحة الإرهاب؟

يندهش المارة من قوة روحه وهشاشة جسده، فالرجل لا يأكل سوى تشبب البطاط الذي يوجد به العائرون المتعاطفون ولا يشرب غير فناجين القهوة التي يترعب بها البعض بينما يزوهو منقذ من دعاة العنف بكؤوس نبيذيه وترفه البطر ومعاركه الصبائية من أجل النساء، ولا يرف له جفن أو يتنأبه خجل وهو يمجذ

العنف، بينما كان حارس السلام العالمي ينام في خيمته البالية على رصيف لندني فاضحة ضحالة هؤلاء وكذب ادعاءاتهم وهم يباركون العمليات الإرهابية ويعدون لها مقاومة من أجل وطن يزايرون عليه في سلوكهم ونصوصهم الباهتة.

كلمات ثلجية "بحصان مملكتي"

يا كلكماش أشبع بطنك
كن سعيداً ليلاً ونهاراً
أرقض وامرّح ليلاً ونهاراً
تحمّم وادهن نفسك
أحب الطفل الذي يمسك بيديك
وأفرح الزوجة
هذا هو نصيب الإنسان.
(عن ترجمة ألكساندر هايدل)

لم ينتصَحْ كلكماش.
عبر "نهر الموت" إلى نوح. راه حطاماً
حيّاً مستلقياً على ظهره. سيعطيه سنّ
الخلود إن هو اجتاز امتحاناً يسيراً:
الإنسان لسبع ليال. نام كلكماش من
أول لحظة، ولم يستيقظ إلا بعد سبع
ليال.

قال له أتونفشم (نوح):
"من قديم الزمان ما من ديمومة
لشيء"

كم يتشابه النائم والميت
الإنسان كالأهنا صورة الموت
ومن يديري أيهما كان الخادم
أو السيد

حين يقع أجسامنا
(عن ترجمة ألكساندر هايدل)

قال له تلك وهو حطام حي مستلق
على ظهره. استغرب كلكماش من
صورة الخلود هذه. خلدو ميت -
حي كالومياء. ربما نافر من حياة بلا
حرك. لا تنمو ولا تتجدد ولا تلتقي.
طلب أتونفشم من ملاحه ألا يعود
بعد الآن وهكذا قطع الصلة بالبشرية
نهائياً. كما طلب منه أن يغسل شعر
كلكماش. يزعج عنه جلود الحيوانات
ويحمّنه إلى أن يصعب نظيفاً كالثلج،
فتنطق بكلمات ثلجية لم ينطق بها
الثلج = الموت.
البياض = الكفن.

هل كان أتونفشم يتنبأ بموت
كلكماش؟
كانت أوفيليا تغني في الفصل الرابع
من مسرحية هاملت:

لقد مات وذهب يا سيدي،
لقد مات وذهب،
عند رأسه حشيش أخضر
وعند قدميه شاهدة قبر
أه يا ويلي ..

فتقول لها الملكة: "لا يا أوفيليا"
فتقول لها أوفيليا أن تسمع:
(تغني): "كفنه أبيض مثل الثلج
الجلي .."

هل من باحث يعرف على وجه الدقة
ما كانت أوفيليا ترثي أباهام أم
هاملت، ولكن ما يهينا هنا

هو صلة الثلج واللون الأبيض
مع الموت، والبياض = الكفن.



أنه كلمات ثلجية سرعان ما اشتعلت
في رأسه جحيماً ذا جمروبيتش
وقل.
هل شيكسبير شاعر النغحات الثلجية
طراً؟

بعد ذلك هذا كلكماش، الكتلة العضلية
الخارقة، ثلاثة مائة إلهية وثلاث مائة
بشرية. لم يشعر بضعفه الهائل إلا
بعد أن مات صديقه المقتول أنكيو.
تصور كلكماش أن الموت عائن به هو
لا محالة. خرج من جلده. هام. هام
على وجهه. في جهات الأرض. أين
الخلود؟
قام بأيقون رحلة. وحيداً. ليس جلود
الوحوش. أهمل شعره. لا بد من
أتونفشم (نوح). في الطريق إلى
نوح عثر كلكماش على حانة على

أفكاره، إن الحياة التي تنشدها
لن تعثر عليها أبداً.
حينما خلقت الألهة الإنسان، جعلت
الموت من نصيبه
وأبقت لنفسها الخلود

الجامع بين الأعمال المتنافسة في ما بينها
وفقاً لأزاج سردى ما. ومن هذه الروايات
التي تم اختيارها:
«مشهد نهاية ما» لجوليان بارنيس عن
جوناثان كامب ، «حوش جامرائس»
لكارول بريتش عن كاثولوغيت بوكس،
«عند منحصر كتعان، لسياسيان باري عن
فايربر أند فايربر، «أخوة البسات، لباتريك
ديوت عن غرائتا. وسوف يتم الإعلان
عن القائمة القصيرة في مؤتمر صحفي
يعقد في مقر (ألمان غروب) في ٦ سبتمبر/
أيلول المقبل، في حين يتم الإعلان عن
الفائز بجائزة هذا العام خلال حفل عشاء
لندني يُقام مساء ١٨ أكتوبر/تشرين
الأول المقبل.

مراجعات

خطاب الجنس

مقاربات في الأدب العربي

مازن لطيف



مساهمة في طريق فك الاشتباك بين قداسة
الماضي ونصوصه السردية من جهة وحرمة
البحث التحصيلي والتحليلي فيها، أو العزوف
عنها في الوقت الحاضر. هذه واحدة من
التناقض المهمة لكتاب «خطاب الجنس»
مقاربات في الأدب العربي القديم للباحث
هيثم سرحان، وتعيين أنظفتمه، وتحديد
مقاصده، وذلك باستخراج نصيحاته، ورصد
مقائلته.

تناول المؤلف خطاب الجنس، مفاهيمه
وتصوراته، وتحليل خطاب الرؤية والمنهج،
وتناول الموقف النقدي في إشكالية الحظر
والإباحة، حيث يذكر: لقد استطاعت الثقافة
العربية إنتاج منظومتي قواعد في إدارة
الجنس: منظومة الأزواج، ومنظومة الرغبات
التي تتجاوز مؤسسة الزواج، بيد أنها لم
تفصل بينهما؛ فمن الناحية التطبيقية
منح مجتمع الذكور الحق في المزاوجة بين
النظامين عبر الزواج والتسري الناتج عن
طريق فيض النساء الذي غير المجتمع العربي
والاسلامي نتيجة الفتوح الإسلامية.

ويرى المؤلف أنه وبصرف النظر عن
مرجعيات الكتب القديمة، فإن المتبصر في
كتب الأدب العربي القديم ومدوناته يرى
أن المؤلفين قد عدوا، في تأليفهم، إلى أفراد
فصل أو باب موضوعه يدور حول النساء.
فأول من أفرده رسائل خاصة في الجنسية
حول الجنسانيات هو أبو عثمان بن بحر
المحافظ (٢٥٥ هـ)، فكتبه في النساء و
مفخرة الجوارى والغلمان و «القيان»
فضلاً عن النصائح الواردة في كتبه الأخرى
تعد فاتحة في تأسيس الخطاب الجنسي،
ولعل جميع من جاء بعده عرفوا من بحره.
فالمحافظ أول من تناول باب الجنسانية على
مصراعيه، بسب موقعه الثقافي، ومرجعياته
العرفية، فارتبط بالسلطة ومؤسسة الخلافة
يمنحه القدرة على تناول الموضوعات.

يذكر المؤلف أن الثقافة العربية القديمة سادت
فيها، أشكال متنوعة من الجنسانيات غير
مقولة دينياً وثقافياً، بيد أنها انتشرت سرا
وخفاء، إذ نجد ظاهرة اللواط، والسحاق،
والغيلة الجنسية، والعري، والجنس بواسطة
الحيوانات، فضلاً عن الشذوذ الجنسي،
ونتيجة لذلك فإن مؤسسة الكتابة العربية،

(أصبحت الكلمة الطيبة الآن تبكي)

الفنان المبدع نوري الراوي في مقابلة تلفزيونية



للخريف، وألوانه الذاللة بحبوبة،
حين وظف عنصرين باتقان:
«الضباب» و «النضج البانغ للتمر»
الضباب جعله الشاعر وسيلة لتكثيف
المشهد وصعوبة التمييز أولاً وفي
الوقت نفسه إخفاء الواقع.
الضباب بمثابة ستارة يهتئ
لخلق الوهم الذي هو جوهر هذه
القصيدة.

«النضج البانغ للتمر» وقد يكون
حقيقاً، وهم بالغ الخطورة. وظفه
الشاعر في هذه القصيدة كشرك
Lure. الفواكه الممتلئة بالصفرة

اللينة الناضجة والديق المتقشر
أوهمت النحل بأن الصيف ما يزال
منتشراً وأن الخريف لم يجسّ بعد.
انثقل النحل برشف الرحيق ببراءة
ولم يظن إلا أن الصيف لم يكن
الإخريف، وأن الشتاء سينزل بكل
قشعريراته.

هكذا أشار كيتس فضول القارئ،
بالتذات، تتناقض بالكامل مع فكرة
سكون العاقبة؟

في اللحظات الحرجة بين الوهم
والتصر من الوهم نطق عادة
الكلمات الثلجية. قصيرة. لاهثة.
بأنسة بانسة، وقاطعة كالديهيات.
إنها تؤنن بنهايات الأمور ولا تسمح
لأيقظة الخريف ليجون كيتس

John Keats مُثل معتبر. لا
وجود لهذا الخريف في أية روزنامة.
مع ذلك حينما نقرأ هذه القصيدة
نشعر بخرقيتها في كل حبيرة.
تمكّن الشاعر من رسم صورة ناشطة

محطات ثقافية

صدور عدد جديد من الكرمل بعد ٣ سنوات من التوقف



تمتدّة.
وُلدت بانانا يوشيموتو في الرابع
والعشرين من تموز / يوليو عام
١٩٦٤ في طوكيو، وكان والدها ريومي
يوشيموتو شاعراً وكتابياً شهيراً وناقداً
ماركسي النشأة، ومن بين مؤلفاته دراسة
حول ابنته. ساهمت الرغبة في الكتابة،
إلى جانب تلك البيئة التي ترعرعت فيها
بانانا الشابة، في الكشف عن موهبتها
الفاقتة، فأصبحت كاتبة مشهورة في
الرابعة والعشرين من العمر بعد كتابها
الأول «مطيخ». ويلقى أسلوبها المميز
بحميمية وبساطة اللغة إقبالا كبيرا لدى
الشباب القادرين على تلمس ألم النضوج
وشعور الوحدة المصاحب له في أعمال
الكاتبة.

وبالتزامن مع تسلم يوشيموتو الجائزة،
أصدرت دار نشر فيلتربيلي الإيطالية
الشهيرة روايتها الأخيرة بعنوان «هاى
أند دراى - الحب الأول». يذكر أن دار
النشر الإيطالية، والتي عُرفت كونها
مُكتشفة للطاقات الإبداعية العالمية، ابتدأت
بنشر وترويج أعمال الكاتبة اليابانية قبل
عشرين عاماً، عندما نشرت في عام ١٩٩١
روايتها «مطيخ» التي صدرت ضمن
سلسلة روايات الحب واعتبرت حينها
«حدثاً ثقافياً هاماً» نفتت طبعاتها الأولى
بمخسرين ألف نسخة في ظرف أسابيع
قليلة. معاً مع السدار إلى إعادة طبعات
أخرى بلغت ٣٨ طبعة، وبلغ عدد النسخ
ما يربو على ٥٠٠ ألف نسخة. وبيع من
كتب يوشيموتو التي نشرتها فيلتربيلي
ملايين نسخة.

وأضاف: من يقرأ القصيدة ومفرداتها
وبالرغم أنها نشرت قبل ٢٥ عاماً يرى
أنها معاصرة تماماً، كما إن بعض الحكام
العرب الذين أُلحج إليهم في تلك النصوص
ما يزالون على قيد الحياة يحاولون البقاء
في ربيع الشعوب التي تسعى للإطاحة بهم
في أماكن مختلفة من العالم العربي.

"جائزة كابرّي للإبداع" إلى الكاتبة اليابانية بانانا يوشيموتو



حازت الكاتبة اليابانية المعروفة بانانا
يوشيموتو «جائزة كابرّي للإبداع» التي
تمنح كل عام لشخصية ثقافية وإبداعية

إعلان أسماء الروايات المرشحة لجائزة البوكر العالمية



صرحت رئيسة
هيئة التحكيم
لجائزة (ألمان)
بوكر الروائية
ديمي ستيلاريمغتون أن القائمة
الطويلة لجائزة بوكر العالمية تراوحت
بين الغرب الأمريكي ولندن مروراً
بوسكو وبوخارست ما بعد الحرب
وجولات ثقافية متعددة في المدينة
تشمل زيارة كنيسة المدينة الكبرى
والمتحف وبعض الكنائس الصغيرة
بدءاً من كنيسة القديس بطرس في
«تشيلى دوري» وانتهاء بكنيسة «سان
ميكيلى».